

إجازة من

عبد الحبير التبركستاني الى

سلطان الصين



٢١٣١ راجازه من عبد الخبير التركستاني لسليمان الصنيع،

أ . ت

تأليف التركستاني ، عبد الخبير بن الحسن  
- كان حيا ١٣٦٥ هـ . بخط المجيز سنة ١٣٦٥ هـ

٢٦ ص ١٨ س ٢٠ × ٣ سم

نسخة جيدة ، خطها رقعه حديث ، على

١١٠٨

ورق مسطر

١ - مصطلح الحديث . أ - المؤلف .

ب - الناسخ . ج - تاريخ النسخ . د - اجازة  
لسليمان الصنيع

إجازة من عبد الكبير البرقاني

إلى

سليمان الصنع

فا ٦٦٥٨-  
١٢٩١٥١٠٩٩م

مكتبة جامعة الرياض - قسم المخطوطات	
اسم الكتاب	إجازة من عبد الكبير البرقاني
اسم المؤلف	إلى سليمان الصنع
تاريخ النسخ	١٢٦٥
عدد الأوراق	١٢
ملاحظات	١٢٤٥، ٢٧٨، ٢٥٢

ع. ص

١



بسم الله الرحمن الرحيم

الى حضرة صاحب الفضيلة اذ قد في العزيرة شيخ سيدنا للصنيع المقدرة فقط  
اسم عليكم وصحة الله وبركاته -

اما بعد فارجو الله ان تكونوا بحيرة وعافية كما اننا على ما يسرهم من استقامة  
الاهل والاولاد والصحبة ولقد الحمد على ذلك ثم افيدهم بانني عرض اليكم ما وعدت  
لكم من احوال الاجازة في الرواية عن بالغة المتصل الى ارباب الصحاح  
وصاحب المطا والمثناة فارجو فكم رواية الصحاح والمطاطا والمثناة عن  
شكك السائد المذكورة في الاجازة وتتبع صحيحها وتدرج بقيتها مع الاصل  
في العمل بالاداءات الضعيفة مع وجود صحيحها فان المقصود من الرواية هو  
المعمل بها فلو صحح ما وصانا الله في كتابه وروايت به رسول في سنة من القصة  
والاثبات ربما اورد الله واولادنا عمانهم الله ورسوله والدعوة اليه  
مع الصبر والاحتفاة وحسن الادب في القول والعمل كما اوصى نبي اولا  
يتفقهم وبما تقدم من وصية الله ورسوله وسال الله تعالى لنا ولكم لتوفيق  
ووفاء بيزقنا وياي الله الله وهو السؤل وهو الولي ذلك وهو صبينا  
ونفع العليل هذا ما لزم بيانه هذا واقيدونا بالوصول حالة

عبد الجبير بن حسن

١٩٤١

وسلني الجميع كان معي في هبة الله ورسوله يوسف كما هو الحال في شيخنا محمد بن عبد الله



## بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله محمد ونبيه ونور محمد بن علي ونور محمد بن علي  
 من سرور النفسنا ومن سببنا أعمالنا من يده الله فلا يقل  
 له ومن يضلله فلا هادي له ونشهد أن لا اله الا الله ومنه  
 لا شريك له ونشهد أن محمداً عبده ورسوله صلى الله عليه وعلى  
 آله وصحبه ومنه تنبهم بأحسن . . . . . اما بعد

فإن هذه السجالة النافعة في السند والاستناد إلى ارباب الصحاح  
 وغيرهم مؤلفة في بيان سلسلة اساتيد عبد الجبار بن الحسن  
 التركستاني ثم المدرس بالمحرم النبوي الشريف وبالقسم  
 العالي من مدرسة العلوم الشرعية بالمدينة المنورة لإجابة  
 من لا يسكن مخالفة لصفاء دمه وصدقه أخوته وحسن  
 نيته في طلبه وهو احد اعضاء هيئة الامر بالمعروف والنهي عن  
 المنكر بمكة المكرمة في عهد الامام العادل الصالح عبد العزيز بن  
 عبد الرحمن الفصل آل سعود ملك المملكة العربية السعودية  
 الحجازي محمد ومحققاتها وكان الصديق المذكور الطالب لهذه السلسلة  
 كان أحرص الناس في عهدنا على محافظة اساتيد العلماء والمؤرخين  
 بالحرمين الشريفين وتبع أخبارهم ونوارسهم المشقة على الوفاة  
 وما حصل لهم في حياتهم في عهد الامام المذكور وقد سألتنا الإجازة  
 في رواية الصحاح الست وعبرها عنا بالأساتيد المتفصلين بأخبارها



وهو أهل لذلك فإنه قرأ على كثير من علماء مكة منهم العلامة  
المحدث الفخر الوعيد في معرفة الاستناد في عصره الشيخ  
الاستاذ محمد عبد الرزاق حمزة أحد المدرسين بالمسجد الحرام  
وبدار الحديث المكتبة ونائب امام المسجد الحرام وخطيبه وهو من  
اقرن معاصرين في الحديث والتفسير من اخواننا السلفيين  
من أهل الحديث كما ان المستنير المذكور الشيخ سليمان بن  
الصنيع من أشد اخواننا السلفيين عناية والاهتماماً بشأن  
الحديث وأهل فناء على هدف الدواعي المذكورة أجزت  
للاخ الفاضل المذكور لروايته عنا الصحاح بسنته والطوطأ  
ماله به أنس بالأسانيد المذكورة في ما يأتى حسب  
ما قرأت على كل شيخ من مشائخي في هذا الباب ولها هو سند  
~~الشيخ الزمزمي~~ الزمزمي . أولاً

سند الشيخ الإمام ~~الشيخ الزمزمي~~ جامع الامام الزمزمي .  
قال عبد الحبيب الحسنة قرأت ~~الشيخ الزمزمي~~ مع اوله الى آخره  
على الشيخ السيوطي احمد الفيض آبادي في الجامعة الفلكية  
في الهند كما حصل لي السماع والاجازة عنه وكان عنده مدبراً  
قال حصل لي القراءة والسماع والاجازة في شيخ الهند  
الشيخ محمود الحسنة الديوبندي عنده مدرس تلك المدرسة

قال حصل لي الاجازة والسماع والقراءة عن مؤسس تلك  
المدرسة الشيخ محمد قاسم النانوتوي وله طرق اخرى اربعة  
(١) عنه الشيخ رشيد احمد الجنيوي اجازة وسماعه الشيخ  
عبد الفتى الدهلوي عنه الشيخ محمد كحافه الدهلوي .

(٢) عنه الشيخ احمد علي السراج نفوري صاحب التلخيصات المقبولة  
على البخاري وغيره .

(٣) عنه الشيخ محمد قطر نانوتوي مؤسس المدرسة السماع  
بمطهر العلوم بسراج نفوري .

(٤) عنه الشيخ عبد الرحمن الفانيفتي وهو ولد الثلاثة يعني  
احمد علي ومحمد قطر وعبد الرحمن عنه الشيخ المحدث الشريفي  
محمد كحافه الدهلوي والشيخ محمود الحسن سند آخر سارسي  
بروي فيه عنه الشيخ عبد الفتى اجازة بمكة عنه الشيخ محمد  
كحافه الدهلوي وعليه الاخير الوسائط بيني وبين محمد كحافه  
ثلاثة . . . . . قال عنه الشيخ عبد القزيع عنه والده  
الشيخ أحمد المدعو بولي الله صاحب المطبوع عنه الشيخ أبي  
طاهر المدني عنه ابراهيم الكروني عنه المزاوي .

عنه الشهاب احمد السبكي عنه النعم الفيلبي  
عنه الزبيدي ذكره عنه الفزع عبد الرحيم عنه عمر الطراغبي



عنه الفخرية البخاري عنه عمه طبرزد البغدادي

قال اخبرنا ابو الفتح عبد الملك بن عبد الله بن ابو سرح الازدي

الكوفي قال اخبرنا الفقيه الزاهد ابو عامر

محمد بن القاسم بن محمد الازدي وابو نصر عبد العزيز بن محمد بن

علي بن ابراهيم الترياقى وابو بكر أحمد بن عبد الصمد بن ابو

الفضل ابو عامر الفوري قراءة عليهم وأنا أسمع قالوا اخبرنا

ابو محمد عبد الجبار بن محمد بن عبد الله بن ابي الجراح الجراحي

المروزي المروزي قراءة عليهم وأنا أسمع قال اخبرنا ابو العباس

محمد بن أحمد بن محمد بن فضيل المحبوب قال اخبرنا ابو عيسى

محمد بن عيسى بن سورة بن موسى الترمذي رضى الله عنهم

وسندى في صحيح البخاري

قال عبد الجبار بن محمد بن فضال البخاري من أدله إلى آخره على

الشيخ السيد حسين أحمد الفقيه آبادي ومضى من أصحاب ما

يبلغ مائتين أو يزيدون في الجامعة القاسمية كما حصل في السماع

والإجازة منه في رواية ما في البخاري والترمذي وغيرهما

من الصحاح أمثلة مؤلفات الحديث وكانت إجازته عامة

وخاصة قال حصل في القراءة والسماعة والإجازة مجموعاً

وخصوصاً في شيخ الهند محمود بن الحسن الديوبندي المذكور

في سند الترمذي بأبيه إلى الشيخ عبد الله بن عبد

الله بن الدهلوي عنه أبي سليمان إسحاق بن بنت عبد العزيز الدهلوي

ثم الملكي وعنه والده أبي سعيد بن الصفي كلاًهما عنه أحمد بن

الله بن عبد الرحمن الدهلوي صاحب المسوى قال اخبرنا ابو الطاهر

محمد بن ابراهيم الكوفي المديني قال قرأت على أحمد القشاشي

قال اخبرنا أحمد بن عبد القدوس ابو المواهب الشناوي قال

اخبرنا محمد بن الدين محمد بن أحمد بن محمد الرضائي عنه زين الدين

زكريا بن محمد الأنصاري قال قرأت على الحافظ أبي الفضل شريك

الدين أحمد بن علي بن محمد بن عبد الله بن ابراهيم بن أحمد التنوخي

عنه أبي العباس أحمد بن أبي طالب الحارثي عنه أراج الحسين بن

المبارك الزبيدي عنه الشيخ أبي الوفاء عبد الأول بن عيسى بن

شبيب السجزي الازدي عنه أبي الحسن عبد الرحمن بن خلف

البادودي عنه أبي محمد عبد الله بن أحمد السرخسي عنه أبي عبد الله

محمد بن يوسف بن مطر بن صالح بن بشر الفريسي عنه أمير المؤمنين

في الحديث أبي عبد الله محمد بن اسمعيل بن ابراهيم البخاري رضى الله

عنه وعنهم

سندى في صحيح مسلم

قال عبد الجبار بن الحسن الترسني ثم المديني قرأت صحيح مسلم



ابن الحاج القشيري على الشيخ غلام رسول خان الزناروي  
قال حصلت له إسماعيل والاحبار والقرابة على الشيخ محمود  
الحسن الديوبندي بأسانيد إلى الشيخ عبد الفتاح الدهلوي عنه  
إلى سعيد بن العصفى والده عنه عبد العزيز بن محمد وإلى  
عنه أبيه أحمد وإلى الله الدهلوي صاحب المطبوع قال أخبرنا  
أحمد المزاحي قال أخبرنا أحمد السبكي عنه النجم الفيضاني  
الزبي زكريا عنه أبي الفضل الحافظ بن حجر عنه الصلاح بن  
أبي عمرو المقدسي عنه علي بن أحمد بن البخاري الفخري الحسن  
عنه المؤيد الطوسي عنه أبي عبد الله الفراءي عنه عبد القادر  
القاري عنه أبي أحمد محمد بن عيسى الجلودي عنه أبي ركان  
أبراهيم بن محمد عنه أمير المؤمنين في الحديث مسلم بن الحجاج  
القشيري رضي الله عنه وعنهم .

سند في سنن أبي داود .

قال عبد الجبار بن الحسن الزكستاني ثم طبع في سنة سنن أبي  
داود من أوله إلى آخره على الشيخ أحمد بن الديوبندي  
وبعضه قراءة عليه وأنا أكتب قال حصلت له القراءة في  
الاجازة من الشيخ محمود الحنفية بأسانيد إلى الشيخ أحمد

ولله بن عبد السلام الدهلوي في البخاري عنه أبي طاهر محمد بن  
أبراهيم الكندي المديني عنه الحسن بن علي العجيني عنه عيسى المديني  
عنه شيخنا أبو الدية أحمد بن محمد الخفاجي عنه بدر الدين الحسن  
الكرخي عنه جلال الدين السبكي عنه محمد بن فضال الحلبي  
عنه الصلاح بن أبي عمرو المقدسي عنه أبي الحسن علي بن محمد  
ابن أحمد البخاري عنه أبي جعفر عمر بن طبرزد البغدادي عنه  
أبي الوليد إبراهيم بن محمد بن منصور الكرخي وأبي الفتح واصل بن  
أحمد بن محمد الدولي كلاهما عنه أبي بكر أحمد بن علي بن ثابت  
الحفلي البغدادي قال أخبرنا أبو عمرو الفاكم بن جعفر بن عبد  
الواحد الأحمسي قال أخبرنا أبو علي محمد بن أحمد بن عمرو الدولي  
قال حدثنا أبو داود سليمان بن الأشعث السجستاني رضي الله  
عنه وعنهم .

سند في سنن النسائي .

قال عبد الجبار بن الحسن الزكستاني ثم طبع في سنة سنن أبي  
داود من أوله إلى آخره على الشيخ أحمد بن الديوبندي  
وبعضه قراءة عليه وأنا أكتب قال حصلت له القراءة في  
الاجازة من الشيخ محمود الحنفية بأسانيد إلى الشيخ أحمد



الشنادى عنه حسن الدين احمد بن محمد الرمل عنه زين الدين زكريا  
 الانصارى عنه عز الدين عبد الصم بن محمد بن الفرات عنه ابو حفص  
 عمر بن ابي الحسن الطراغى عنه فخر الدين بن البخارى عنه ابي المطارم  
 احمد بن محمد اللبان عنه ابي علي حسن بن محمد بخداد عنه القاضى ابو  
 نصر احمد بن الحسن الكنتار عنه ابي بكر احمد بن محمد الدينورى عنه  
 الحافظ ابي عبد الرحمن احمد بن شبيب بن علي الشافعى عنه  
 عنه وعنهم . . .  
 . . . سنن في ابن ماجه . . .

قال عبد الحبيب بن الحسن التزكيتى المدنى قرأت سنن ابن ماجه  
 على الشيخ محمد اعزازى على الديوبندى صاحب التأليفات الكنىة  
 المصنف في الفقه والحدود عنه محمود الحسن بن ابي سنان  
 عبد الفتن الدهلوى عنه والده ابي سعيد بن الصفي الدهلوى  
 عنه عبد العزيز الدهلوى عنه احمد بن علي الدهلوى عنه ابي  
 طاهر محمد بن ابراهيم بن ابي ابراهيم الكردى المدنى عنه احمد  
 القشاشى عنه احمد بن عبد القدوس الشنادى عنه حسن بن  
 احمد بن محمد الرمل عنه زين الدين زكريا الانصارى عنه الحافظ  
 بن حجر الصغلاوى عنه الشيخ ابو الحسن علي بن ابي المجد الدين  
 عنه ابي الصباك الحجار عنه الاجيب بن ابي اسعادان عنه الحافظ

ابو زرعة عنه الفقهاء ابي المنصور محمد بن الحسن بن احمد القزوينى  
 عنه ابي طلحة - القاكم بن المنذر الخطيب عنه ابي الحسن علي بن ابراهيم بن  
 سلمة بن حجر القطان عنه مؤلف الحافظ ابي عبد الله محمد بن يزيد  
 المعروف بابن رجب القزوينى عنه وعنهم . . .  
 . . . سنن في موطأ الامام مالك بن عبد الله عنه . . .

قال عبد الحبيب بن الحسن التزكيتى المدنى قرأت موطأ الامام دار  
 الهجرة على الشيخ مرتضى بن المراد آبادى عنه محمود الحسن  
 بن سنان بن شيخ عبد الفتن الدهلوى عنه ابي عبد الله الدهلوى  
 عنه عبد العزيز بن ابي احمد بن علي الدهلوى قال اخبرنا بجميع  
 ما في الموطأ رواية يحيى بن يحيى بن احمد بن علي بن علي بن علي  
 المالكى قرأه من عليه من اوله الى آخره عنه شيخه حسن بن علي  
 العجيجى المكنى وعبد الله بن سالم البصرى المكنى قال اخبرنا الشيخ  
 عيسى بن المقرئ سمعنا عنه لفظه في المسجد الحرام قال قرأت على الشيخ  
 سلطان بن احمد المزاحى قال قرأت على الشيخ احمد بن خليل السبكى  
 قال قرأت على النعم الفطحي قال اخبرنا البدر بن الحسن بن ابوب الحسن  
 النسابى قال اخبرنا ابو عبد الله محمد بن جابر الوادى عنه ابي  
 محمد عبد الله بن محمد بن هارون القرطبي سمعنا عنه القاضى ابي  
 القاكم احمد بن يزيد القرطبي سمعنا عنه محمد بن عبد الرحمن بن



عبد المحمّد الحنّ رضى القزوينى سماعاً عنه ابي عبد الله محمد بن  
فرخ مولى به الطلاع سماعاً عنه ابي الوليد يونس بن عبد الله  
ابن مفضل الصنفار سماعاً قال ابو عيسى يحيى بن عبد الله قال اخبرنا  
عمّ والدى عبيد الله بن به يحيى بن اخبرنا والدى يحيى بن به يحيى اللبني  
المسعودى الا نذكر لى عنه امام دار الهجرة والده بن أنس رضى الله عنه  
الا ابواباً ثلاثاً عنه آخر الاعتكاف رضى عنه زيارته عبد الرحمن  
عنه الامام والده بن أنس رضى الله عنه وعنهم . . .  
.. سندى في مسكاة المطالبين . . .

قال عبد الجبّيه الحسن الزكستاني المدنى قرأت المسكاة منه أوله  
الى آخره على الشيخ نعيم حسن الديوبندى عنه شيخه محمود الحسن  
باسانيد المذكورة في البخاري الى صاحب الكتاب رضى الله عنه وعنهم . . .  
.. سندى في موطأ الامام محمد بن الحسن الشيباني . . .

قال عبد الجبّيه الحسن الزكستاني المدنى قرأت موطأ الامام محمد  
على الشيخ محمد اعزاز الديوبندى عنه شيخه محمود الحسن الديوبندى  
باسانيد المذكورة في مسند الترمذى الى مؤلفه الامام محمد  
حسن الشيباني رضى الله عنه وعنهم . . . هذا وقد اجاز في كل  
منه اولئك المتابع اسانيد الاثبات والثقات في الرواية عنهم  
جميع ما في الصحاح الست وغيرها اجازة عامة . . .

قال عبد الجبّيه الحسن الزكستاني المدنى

مشائخي في بلدى

رقم (١)

الاستاذ عبد العزيز النقضونى الطرفانى الزكستاني  
قرأت عليه القرآن الكريم منه أوله الى آخره هجاء مع جميع العلوم لتأنيبه  
وانا ابن سبع سنين . . . (٢)

الشيخ ملا عبد العظيم النقضونى الطرفانى الزكستاني  
قرأت عليه القرآن الكريم مع تصحيح الفاظه وحروفه وعلماؤه وهو  
صديق كتاب محلتي في مسقط رأسى نقضون تابع كونه طرفانى .

(٣)

شيخ القراء المقرئ الشهير الشيخ فاضل الله  
المجود شيخ مشايخ قراء تلك المقاطعات .  
قرأت عليه علم التجويد يفتى الجزرية والشامية وقرأت القرآن  
الحكيم عليه تجويداً وترتيلاً وهدراً .

(٤)

الاستاذ الشيخ دامل زاهد بن عائد مفتى الديار النقضونى  
وصد مدرس مدرستها ومديرها وكان عالماً جليلاً جامعاً بين العلوم  
النقلية والعقلية ورعاً تقياً عاملاً مجيداً في اللقاء قد قرأ في مدينة  
بخارى في ايام رواج العلم الدينية قبل استيلاء البلاشفة عليها



ورصد الى الحجاز وأقام فيه ثلاث سنوات و زادته فقرأ على علماء  
الحرمين وانتم دراسة الحديث والتفسير وما يتبع ذلك في الحرمين الشريفين  
وكان عنده ثمة في أكثر العلوم ولا سيما في الحديث والتفسير وكان  
في الحفظ بجزالة لا يحصى له ولم تر عينه مثله فكان يقرأ عليه كتاب  
مسلم مثلاً ورقة او ورقتان فيحفظ اما دية في ساعة بفرادة  
التميز عليه بكرة واحدة فسير دها حفظاً بدون اي تفسير وتحريف  
ثم يقرأها لفظاً بلفظ وكان آية في الحفظ .

قرأت عليه أكثر علوم الآلة من الصرف والنحو واللغة وعلم المناظرة  
والحساب وآداب التلخيص والفقه والأدب وسنبأه الحديث والتفسير  
وكتباً كثيرة باللغة الفارسية فتصرت عنده ففرت ما يعينني مما  
لا يعينني فميزت عنده الرئي من الشين والسين في اثني عشر  
أحزنت ثباته في التلخيص اذا غاب لقل من شؤون المسلمين  
وهو الذي فتح عينه على ما يتبع وما يصير وما يزين ويشين ولم يفتل  
على شكره الله عن وعده جميع المسلمين من الحجاز واسكنه في  
جبروته جباته وروضاته . . .

(٥)

الشيخ الاستاذ محمد الم فقه الديار الطرخانية ورئيس الثورة  
الزكستانية عام خمسين وثلاثمائة وألف على الحكومة المحوسية

الصينية وكان عالماً عاماً ورعاً حريصاً شجاعاً مجاهداً زعيماً  
سياً محمداً فاستشهد في هذه الثورة رضي الله عنه وارضاه  
وجعل الجنة مثواه . . .  
قرأت عليه طرقاً من البخاري والتفسير البيضاوي وسنبأه الفقه  
والنحو .

(٦)

الشيخ الكبير والقاض الشير رئيس القضاة بالديار الطرخانية  
الاستاذ عبد اللطيف به تهور القاض الشير وكان عالماً  
عاملاً عليماً وقوراً ورعاً وكان يتأرب عنده كل من يدخل عليه  
في مجلس علمه وغيره وكان سكوناً صامتاً لا يتكلم الا عند الزعم  
فواجر بعد استيلاء البلاشفة على تلك المقاطعات الى المدينة  
المسورة مع ابناء الثلاثة بزار الدين وعبد الأهد ومحمد فتوفى  
بالمدينة رحمه الله رحمه واسمه وعف لم مفخرة ظاهرة وباطنة  
ورضاه عنه وارضاه .

استفتت دروسه في الفقه والنحو والمنطق وكان درسه مفهوماً  
سهلاً المأخذ قريب المثل

(٧)

الاستاذ عبد الرقيب رئيس فضاة بلاد (لوكون) ورئيس



مدرسي مدارس وكان عالماً موفقاً فاضلاً ورعياً بأصحابه ملو  
الكلام حسن الأخلاق.

قرأت عليه شرح الجامي للكافية لابن عايب في النحو وشرح الوقاية  
في الفقه وطرفاً منه من كتاب المصايب.

(٨)

الشيخ داماد عبد الله المدرس الأول في مدرسة (لوكون) وكان  
مجتهداً في الشريعة وإلقاء الدرس فصيحاً بليغاً في الأدب وكانت له  
يد في النحو والبلاغة لا يجاريه أحد في هذين الفنون وكان تقياً عابداً  
حريصاً على اتباع السنة.

قرأت عليه شيئاً كثيراً في النحو والبلاغة وشيئاً في التجويد وكتباً أخرى  
في الأخلاق والآداب باللغة الفارسية وطرفاً منه التوضيح و  
التلويح في أصول الفقه والمقامات الحسنية والسبع العلاقات و  
الهداية في الفقه.

استاذ في كاشغر بلخ في غرب تركستان

(١١)

الشيخ الشهير داماد محمود قاضي بلخ كاشغر والمدرس فيها  
وكان جامعاً بين العلم الآلية والعالية وبنى العلوم العربية  
والفارسية وكان متقناً في العربية والآية في الحفظ ومرجع

العلماء في عصره وكان عالماً عاملاً متنبهاً للنحو منصفاً  
قرأت عليه تفسير البهاوي والتوضيح وتفسير الجلالين وشيئاً في  
في الأخلاق باللغة الفارسية وشيئاً في النحو.

(٩)

الشيخ العلامة السلف الاستاذ محي الدين داماد الآرتوحي  
المدرس في مدرسة (خانليو) بكاشغر وكان عالماً مجتهداً  
ثقة شتياً في النقل موجهاً في الكلام منصفاً للطلبة وكانت عنده  
ملكة في الأدب والشعر في اللغة العربية والفارسية والتركية  
ولم يدرك في البلاغة ولم أر مثله في غيره في هذا الفن  
وكان منصفاً طالباً للنحو ورائاً منه أينما دار رحيله في  
في جميع تفرقاته و تخريراته إلى السلف وقد قرأت في بخاري  
وأتق دراسته من قبل ثم رفق إلى الحرمين وأخذ منه علماء  
الحجاز شيئاً كثيراً في الحديث والتفسير ثم عاد إلى بلخ فالتقى  
في الرشد عند عودته من سفر الحج وأجمع بعلمائنا وأخذ  
الاعازة من بعض علمائنا في رواية ما في الصحاح عنهم وكان  
بليغاً في الكلام كما كان حسناً في الأخلاق.

قرأت عليه علم البلاغة وشيئاً من المقامات الحسنية وفصل  
الأدب وشيئاً في النحو وبره التجلد وشيئاً في الأخلاق



باللغة الفارسية وشيئاً منه التقدير

(٤)

الشيخ المصطفى محمد المؤرخ الأثرى الأديب الاستاذ  
دامت ألبتة الأثرى المدرس بمدرسة (خانلق) بك  
المجيد في انشاء الشعر وله تأليفات كثيرة منها الحاشية على  
مناقب ابن مالك في النحو وعقائد الجوهر في العقيدة  
السلفية وشربين كلام في التاريخ وتفسير لامية باللغة  
العربية في الرد على الماتريدية والاشعرية وكان علامة  
في غاية وقارة الفكر ذهناً حافلاً متقناً في الأدب وكان  
اماماً في التاريخ ممتازاً في تتبع الحق واهل الحق وسلفاً  
في العقيدة وكان جوالاً رحلاً دار في بلاد التركستان  
الشرقية والغربية وجاهل في بلاد الترك ومصر حتى رحل الى  
الحرمين والى الهند فاقام بالجوار ما يقارب سنة واجتمع  
بعلماؤهم والميرزا فاحذ بعضهم العلم منهم الشيخ عبيد  
سند الديوبندي واجتمع بعلماؤ الهند في مختلف بلاد  
هند وزار المدرس القاسم بنديوبندي ثم رحل الى قندهار  
(خونين) جنوب شرق تركستان فعلم اهلها ما كتب اليه  
له ثم اشترك في الثورة التركستانية في هذه المقاطع

هذه الحقبة الحسينية عالم حسين وثقاته وألف حتى  
صار مصدراً أعظم في جمهورية (خونين) ثم سافر الى بلاد  
كاشغور هذا المنصب فاذا الخلاف بين امرأ (خونين) فوجد  
نيار وفخرايين وبينهم دواغ وادوية الطرفانية التتجانية  
مكتومة (نجه نيار حاجي) ومحمود سيجانك ونيمور سيجانك  
كائن فاستشهد في هذه الثورة كما استشهد نيمور سيجانك  
فلا بكاشغور رحلوا اليه وارضعوا له وجعل منواهم  
الجنة آية

رأيت عليه المقامات الحربية واستحقت بعلمه دروسه وراجعت  
في كثير من المسائل المعقدة

رحم (٤)

ربيع فضاة مقاطعة كاشغور الخطاط المشهور الشيخ ابو القاسم  
وكان محترفاً بين اهل العلم واهل الوظائف وكان على خلقه حسنة  
تفاحت منه الخط واستحقت دروسه في بعض الكتب الفارسية  
رحم (٥)

الشيخ الفرضي داملاً ثابت القزيل يوبي وكان وجيهاً في علم  
الفرائض قرأت عليه الفرائض وشيئاً منه علم الخطعة والنحو  
والادب والفقه



(٦) الاستاذ هاشم خلفي وكان مواظباً على دروسه ومجيداً في الإلقاء استوفت به دروسه في الكتب الفارسية لهذا وقد اجتمعت بالآخرين منه علماء كاشغري كعبد الفتور حاجي شافقوله وعبد الله خلفي بشي كرم وعبيد الله داملا آر توحي وأفندي محمدوم وعبيد الله داملا قزيلي بوي ومنه علماء (ياركن) سابقه أعلم وصالح أخونوم ومنه علماء قارغليبه على أخونوم داملا وعبيد الله قاضي وعطاء الله أخونوم وعمر حاجي ومنه علماء (كوه) الاستاذ الأديب الشيخ داملا عبد الجليل ومنه علماء (خوتان) محمد بن زعفران قار قاشي ضيقين في الثورة التركية ملكاً للجمهورية الخوانساري ثم هاجر إلى الحرفين فتوفي بملكه ومنهم الاستاذ محمد أمين داملا وكان قائداً عاماً في الثورة التركية ولا يزال في قيد الحياة في المملكة الصينية ومنهم الشيخ أحمد فطيمب أخونوم داملا اسرافيل ومحمد بن زعفران (ابليج) ومنه علماء (لوف) الشيخ مقصود أخونوم وهو من فرائد واستجازه في الرواية والأولان الست ومن علماء (صير) عبد القادر والبر ومن علماء (كويج) الاستاذ نظام الدين داملا وملا تخته ومحمد بن زوروزي أخونوم وهو من تلمذ على فرائد علماء الكثرة وهو أقربهم إلى السلف فذهبوا وأحسنهم اتباعاً للكتاب والسنة والسنن

في أصابة المحمد وعبد العزيز أخونوم ورستم أخونوم ومنه علماء (كوره) الحاج داملا على ومنه علماء (كوجان) الفاضل إبراهيم داملا وملا مسيب أخونوم .

اساتذتي في الهند (١) الشيخ السيد حسين أحمد محدث الهند صدر مدرس دار العلوم ديوبند وزعيم علماء الهند ورئيس جمعية علماء الهند .

(٢) الشيخ شاه أنور الشيرازي وكان حافظاً شتياً وصدراً مدرساً المدرسة المذكورة سابقاً .

(٣) الاستاذ إبراهيم وكان مجيداً في الإلقاء والتفريع ولين يد طولي في العلم العقلي .

(٤) الشيخ ميان أصفه حسين وكان ورعاً عاملاً .

(٥) الشيخ غلام رسول خان وكان دعيماً في معرفة المثل والنحل وما بين العلم العقلي والعبدية .

(٦) الشيخ مرتضى حسن وكان فاضلاً غلاباً حاضر الجواب .

(٧) الاستاذ عبد السميع وكان صاحب فن في البلاغة .

(٨) الشيخ نجم حسين وكان نصياً ورعاً فقيهاً .

(٩) الشيخ الأديب محمد غزالي شيخ الأدباء في الهند وكان دعيماً في اللغة العربية وله تصانيف جمه نصية مقبولة وكان احسن مدافعين

في أصابة المحمد وعبد العزيز أخونوم ورستم أخونوم ومنه علماء (كوره) الحاج داملا على ومنه علماء (كوجان) الفاضل إبراهيم داملا وملا مسيب أخونوم .

اساتذتي في الهند (١) الشيخ السيد حسين أحمد محدث الهند صدر مدرس دار العلوم ديوبند وزعيم علماء الهند ورئيس جمعية علماء الهند .

(٢) الشيخ شاه أنور الشيرازي وكان حافظاً شتياً وصدراً مدرساً المدرسة المذكورة سابقاً .

(٣) الاستاذ إبراهيم وكان مجيداً في الإلقاء والتفريع ولين يد طولي في العلم العقلي .

(٤) الشيخ ميان أصفه حسين وكان ورعاً عاملاً .

(٥) الشيخ غلام رسول خان وكان دعيماً في معرفة المثل والنحل وما بين العلم العقلي والعبدية .

(٦) الشيخ مرتضى حسن وكان فاضلاً غلاباً حاضر الجواب .

(٧) الاستاذ عبد السميع وكان صاحب فن في البلاغة .

(٨) الشيخ نجم حسين وكان نصياً ورعاً فقيهاً .

(٩) الشيخ الأديب محمد غزالي شيخ الأدباء في الهند وكان دعيماً في اللغة العربية وله تصانيف جمه نصية مقبولة وكان احسن مدافعين



(١٤) الشيخ أحمد علي اللاهوري المفسر المشهور وهو لا يكلم يملكون في  
في العقائد إلى الخلف وإميلهم إلى السلف في الاسماء والصفات  
السيد حسين أحمد.

(١٥) الشيخ عبد الله السند وكان جامعاً بين العلم العقلي والعقلي والنقلية و  
والساسة.

(١٦) الشيخ فتن كفاية الله صدر جمعية علماء الهند سابقاً وهو  
أسبقه عالم في الفقه الحنفي في الهند  
(ترجمته)

تعلمت هذه العلوم في الهند (نوقصون) مدنية من الزكسان  
الشرفية ثم رحلت إلى (طهران ولوكجون وبيجان) وتعلمت فيها هذه  
ماتت من علم الآلة ومبادئ الفقه والحديث ثم إلى (كاشغر)  
روايت على بعض علماء الهند أسبقاً من الأرب وشيخاً من السلافة والفقهاء  
والمنطوق والعلوم الفارسية ثم رحلت إلى الهند فتعلمت في (بومبي)  
ودلهي ودهور وفلف نكر وميراث آت العلوم العقلية و  
والنقلية من أموات السنن وغيرها ومنه أتم التفاسير ونحو  
الدراسة فيها واخذت الشريعة العالمية من الجامعة القاسمية  
الدويندية علم ١٤٨٠ هـ ثم توجهت إلى الحجاز واديت فاسد  
الحج وافتحت فيها ثلاثة أشهر ويزيد ثم رجعت عن طريق الهند

الوطن التي آتت الشرفية فنزلت ببلدة (كاشغر) فافتحت بها  
ما يقارب نصف شهر ثم توجهت عن طريقه (ياركن) إلى المطالعة الجنوبية  
(خوتان) وما ينهل منه البلدان التركية الجنوبية فافتحت ببلدة  
(كرية) ستة سنوات وعال بين وبين الهند الخاص فقط رأيت  
الانقلاب التركية عام ١٢٠٠ هـ وتلقاها وألف على الحكومة الهندية  
فاشتهرت في هذه النور التركية الثانية وفتحت مع تلامذتي واحداً  
وكل من يتصل به فمنها طقت قلوبهم بشاشة الإيمان وطريقه سلف  
الصالحين على بلدة (كرية) التي كانت فيل مدرساً وخطيباً وواعظاً وناشراً  
للدعوة والارشاد ففتحن تلك البلدة المذكورة بعد محاصرة ثلاثة  
ايام منو اليه يقنل عنيف ونزال شديد بيننا وبين الطلبة المجاهدين  
في سبيل الله وبين الصينيين الجورس وقد ادى هذا القتال إلى قتل عدد  
غير قليل منا ومنهم واستولينا على الحمد على تلك المدينة وما ينهل منه  
القرى ثم لقد منا الانا حية الشرف ففتحت مدينة أخرى المسماة  
(جارجين) الواقعة في جهة الشرق ثم توسعنا إلى ناحية الغرب ففتحنها  
مدينة أخرى أيضاً اسمها (جوه) واسلم حكام هذه المدن للصينيين  
على يدنا وقد دفن معهم في الاسلام وخضع للحكم الاسلامي ما يقارب  
سبعائة شخص من الرجال والنساء والأطفال وأسرى من جنودهم  
ما يتراوح بين ثمانمائة وألف من الجيش المسلم وغنائمه  
الذهب والفضة ومنه الاحجار القيمة واللؤلؤ والزبرجد والرغرد  
والخيل وأقنعة البيت ولوازم الحكومة مما لا يحصى فتغنيت في تلك  
فاتحون



حائلاً عاماً وقائداً ثم توجهت بجيشنا المظفر بعد اتفاقنا مع امراء  
 (خوتان) الامير محمد يار و الامير محمد امين في توحيد الحكومة  
 الجمهورية لفرز ومدينة (يادكن) المشهورة فخرنا بها وانا قائد  
 الجيوش ومعهم بعضه قواد الجيشين الخوتاني فضحناها بعد حاصرها  
 ستاً وستين يوماً حتى اليه بعد قتال عنيف مفر الداعي لمقتل  
 وقد قتل مناعد هائل كما اسروا قتل فيه الصينيين ما ينوف  
 على ثلاثة آلاف شخص وضمنا للحاكم الاسلامي عندئذ الحكم  
 الصينيين في تلك المنطقة كحاكم (ياركن) وقراغليون  
 وكومس وما ينبتل في المنطقة الجنوبية وبهنا انكرت شوكة  
 الخلد الصينيين في تلك الجهات فتصرفت حائلاً على البلدان  
 الباركندي ثم توجهت جبراً شتاً (الكاشغ) ووقفت اطرافها  
 العنيفة بيننا وبين فرقة من المسلمين المجاهدين في فتح كاشغور  
 اتباع الامير (نيمور) سيجانك التوقصون الطرفان من اهل بلدي  
 الخاص ومعهم فرقة اخرى صينية مسلمة اسما (توتگان)  
 وكان النزاع بيننا وبينهم في جبل كاشغور وياركن مشتركين  
 الحكوميين ولم يحصل اى اتفاق حتى وقع القتال بيننا وبينهم ثم وقع  
 المذبحة بين تيمور سيجانك المذكور وبين الفرقة التوتجانية فقتلوا الامير تيمور سيجانك  
 ثم اخذت فرقة تيمور الي ياركن وما ينبتل فحاربوا امراء ختن فغلبوهم وانا  
 من امراء ختن فاسترت وجبت شديداً ثم قدرت من محل الجبلين في الجبل  
 ولحققت لغريق وما نجوت منهم الا بعد ان اريدت نفسي من حصن ياركنك المشهور

واختفيت اياماً فاذا جاءنا جيشنا من ختن ليحاربوا اتباع تيمور سيجانك المذكور  
 وارتبنا ياركنك عدة اخرى من الاموال وردواهم الى كاشغور ثم لا رأيت  
 ما رأيت من الخلاف بين فرق المسلمين تركت لغيرهم وارتفعت من قبلي  
 القيادة والولاية ليارككن ثم توجهت لخدمته والى ختن فاخترت التعليم  
 كما عرفت وتركت لسياسة بالكلية حتى استولت على مقاطعات ختن حكومة  
 التوتجاني الصينيين فحسبت مرة اخرى وكنت وخرت وعلقت والوزيت  
 وعرفت بكل ما عرفت من انواع التعذيب فبقيت انا ومضى صاحبى هو في الخوة  
 وروزي في الحكم في ثمانية اشهر ووزير وانا لا ادرى ايشن ولا الهواد اما انا  
 لم نر بقله قتلنا ثمانية ختن فوق استطاع الا اننا لم نمت وهذا من فضل ربنا  
 ثم هادوا واهلنا ملكا فخرجنا من السجن ونحن صنفه اليدين ثم ساعدونا بعض المسلمين  
 ليك ما عرفت فاجتمع عنده ما يلقى لفرقة الهند والجزاز من الزاد ففرت بدني الى الجراز  
 وهجرت اليها وتركت اهلي في بلدة توفصون طرمان وتركت والاهل من ختن  
 واهل واهلي في ايلداتين فتفرقنا كما ترون عام خمس وخمسين من الهجرة فجت  
 سنة ٦٥ هـ وعدهم ثم اقمنا بحكمة قليلة ثم توجهت الى المدينة المنورة فاصغرنا قامة  
 بالسياسة وشتتت اليه ريس باسم العالي من موكبته اهل شرعية وما الى النور الشريفين  
 منذ عشر سنوات ولا ازال انا في هذا العمل الجليل وسأله تعالى ان تقبله مني  
 ويجعل زاداً لي في الآخرة كما جعله جل وعز تعالى دن يبرقني الله في القول والعمل  
 والدار للدين ومن ثباته صلى الله عليه وعلى آله وصحبه وسلم  
 وكنته الحقيد عبد الحليم بن الحسن المدرس بالمسجد النبوي الشريف وبالقسم العالي بمكة المكرمة  
 الشريعة في ١٩ / ٦ / ١٣٦٥ هـ بالمدينة المنورة



وكتب اول الاجازة بقلم تلميذى محمد عبد اللطيف الركنى فى المدرس بمرتبة العلوم الشرعية  
 بالمدينة المنورة ثم تمحّرها بقلمى بالافتصاد فقأضرت الاجازة لكثرة الاشتغال وتزايد  
 الاشتغال وانخلف حتى غلبت كثرة الاعيان والاشتغال بالمعاليج بجملة والمدينة فالتفت  
 فكم عدم المؤنفة بالتأخير وراسخاً بمصائبه وآيتم على الله والاقتفاء بسيرة  
 رسول الله عليه وسلم في الخلوة والخلوة والسراد والقراد وان عشتنا  
 سنته والحجج ادلا وآفراً وصلى الله على محمد وآله واصحابه اجمعين  
 في ١٩ / ١ / ١٣٦٥ يوم الخميس بالمدينة المنورة

عبد الله